

ROMÂNIA  
CONSILIUL JUDEȚEAN VÂLCEA

HOTĂRÂRE

privind aprobarea ***Acordului de cooperare între județele Dolj, Gorj, Vâlcea, Olt și Mehedinți din România și Regiunea Macedoniei Centrale din Republica Elenă***

Consiliul Județean Vâlcea, întrunit în ședința extraordinară din 08.11.2018, la care participă un număr de 30 consilieri județeni din totalul de 33 în funcție;

Având în vedere Expunerea de motive a Președintelui Consiliului Județean Vâlcea, înregistrată la nr. 15572 / 05.11.2018;

Luând în considerare Raportul de specialitate al Direcției Generale Programe și Relații Externe înregistrat la nr. 15573/ 05.11.2018;

Văzând avizele favorabile ale Ministerului Afacerilor Externe nr. H 2-2/ 2692/ 26.10.2018 și Ministerului Dezvoltării Regionale și Administrației Publice nr. 124371/ 01.11.2018 pentru încheierea ***Acordului de cooperare între județele Dolj, Gorj, Vâlcea, Olt și Mehedinți din România și Regiunea Macedoniei Centrale din Republica Elenă***;

În conformitate cu prevederile art. 15 alin. (2), art. 91 alin.(1), lit. e) și alin. (6) literele a) și c) din *Legea administrației publice locale* nr. 215/2001, republicată, cu modificările și completările ulterioare, coroborate cu cele ale art. 35, alin.(1) și (6) din *Legea finanțelor publice locale* nr. 273/2006, cu modificările și completările ulterioare;

În temeiul prevederilor art. 97 din *Legea administrației publice locale* nr. 215/2001, republicată, cu modificările și completările ulterioare;

**HOTĂRĂȘTE:**

**Art. 1** Se aprobă ***Acordul de cooperare între județele Dolj, Gorj, Vâlcea, Olt și Mehedinți din România și Regiunea Macedoniei Centrale din Republica Elenă***, care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

**Art. 2** - Se împuternicește Directorul General al Direcției Generale Programe și Relații Externe din cadrul Consiliului Județean Vâlcea, doamna Carmen Manuela Alexandrescu, să semneze ***Acordul de cooperare*** prevăzut la art. 1.

**Art. 3** – Secretarul Județului Vâlcea, prin Compartimentul Cancelarie, va comunica prezenta hotărâre direcțiilor din aparatul de specialitate al Consiliului Județean Vâlcea, Consiliilor județene Dolj, Gorj, Olt, Mehedinți, Biroului de promovare comercială și Economică Salonic, Ministerului Afacerilor Externe și Ministerului Dezvoltării Regionale și Administrației Publice, pentru a aduce la îndeplinire prevederile acesteia, și va asigura publicarea acesteia pe site-ul Consiliului Județean Vâlcea, precum și în Monitorul Oficial al județului Vâlcea.

*Prezenta hotărâre a fost adoptată cu respectarea prevederilor art. 45 alin. (2) lit. a), art. 91 alin.(1), lit. e) coroborate cu cele ale art. 98 din Legea administrației publice locale nr. 215/2001, republicată, cu modificările și completările ulterioare, cu un număr de 30 voturi pentru, 0 voturi împotriva și 0 abțineri.*

**PREȘEDINTE,**



**Constantin RĂDULESCU**

**CONTRASEMNEAZĂ,  
SECRETAR AL JUDEȚULUI,  
cu delegație,  
Daniela CALIANU**

**Râmnicu Vâlcea,**

**Nr. 202 / 08.11.2018**

Prenume, Nume	Funcția	Semnătura	Verificat, Șef Serviciu	Data
Întocmit: Roxana Rusu	Consilier superior		Popescu Andreea	08.11.2018

**ACORD DE COOPERARE  
ÎNTRU JUDEȚELE DOLJ, GORJ, VÂLCEA, OLT ȘI MEHEDINȚI DIN ROMÂNIA  
ȘI REGIUNEA MACEDONIEI CENTRALE DIN REPUBLICA ELENĂ**

1. **Județul Dolj** din România,
2. **Județul Gorj** din România,
3. **Județul Vâlcea** din România,
4. **Județul Olt** din România,
5. **Județul Mehedinți** din România și

**Regiunea Macedoniei Centrale** din Republica Elenă, denumite în continuare Părți,  
Dorind să contribuie la dezvoltarea cooperării bilaterale și a relațiilor de prietenie între  
autoritățile lor,

Fiind interesate de consolidarea și diversificarea relațiilor tradiționale de prietenie  
dintre Părți, ca și de dezvoltarea de noi dimensiuni ale cooperării bilaterale în domeniul  
administrației publice locale,

Convinse de faptul că această nouă formă de cooperare va contribui la optimizarea  
relațiilor dintre Părți,

Au convenit următoarele:

**Articolul 1**

**Obiective**

Părțile vor coopera, în vederea creșterii capacității instituționale a autorităților publice  
locale din localitățile lor, cu scopul asigurării dezvoltării economico-sociale a comunităților  
locale, precum și pentru implementarea unor proiecte în beneficiul comunităților pe care le  
reprezintă.

## Articolul 2

### Domenii de cooperare

În baza principiilor cooperării bilaterale, a încrederii, egalității și avantajului reciproc, Părțile vor dezvolta relații de colaborare în următoarele domenii:

- a) administrație publică locală ;
- b) economie – prin încheierea de parteneriate în vederea îmbunătățirii schimburilor economice;
- c) turism – creșterea fluxului de turiști români în Grecia, respectiv greci în România printr-o mai bună mediatizare a destinațiilor de turism a ambelor regiuni ;
- d) învățământ – intensificarea schimburilor de experiență și de bune practici între cadrele didactice, elevii și studenții din unitățile de învățământ locale, precum și participarea acestora la taberele de studii și recreaționale organizate cu sprijinul autorităților locale ;
- f) sprijinirea infrastructurilor prin mijloacele specifice administrațiilor publice locale, române și elene în vederea deschiderii unei linii aeriene directe Salonic-Craiova ;
- g) alte domenii de cooperare de interes reciproc în conformitate cu legislațiile în vigoare în cele două state.

## Articolul 3

### Modalități de cooperare

În conformitate cu competențele lor specifice, Părțile:

- a) vor impulsiona schimbul de delegații, vizite ale experților și specialiștilor în domeniile administrativ, economic, turistic, educativ și cultural ;
- b) vor acționa pentru realizarea unui schimb de experiență între structurile administrative aflate în coordonarea celor două părți semnatare, stabilirea și realizarea unui sistem relațional între aceste structuri și promovarea imaginii activității acestora la nivelul comunităților locale ale celor două Părți;
- c) vor contribui la dezvoltarea cooperării între organizațiile și instituțiile de antreprenoriat, știință, cultură, sănătate, învățământ, asistență și protecție socială, sport, turism, mediu, gospodărire comunală din unitățile lor administrativ-teritoriale.

#### **Articolul 4**

##### **Aspecte financiare**

Părțile vor suporta în mod independent cheltuielile apărute în cursul implementării prezentului Acord de Cooperare, în limitele stipulate de legislațiile naționale ale statelor lor.

#### **Articolul 5**

##### **Coordonarea activităților de cooperare**

- 1) Fiecare Parte va desemna un coordonator care va urmări implementarea eficientă a acestui Acord de Cooperare.
- 2) Coordonatorii desemnați de către Părți vor elabora un plan de implementare și vor propune acțiuni suplimentare care pot fi întreprinse de către părțile semnatare.

#### **Articolul 6**

##### **Soluționarea diferendelor**

Orice diferend apărut cu privire la interpretarea sau aplicarea prezentului Acord de Cooperare se va soluționa amiabil, de către Părți, pe calea negocierilor directe.

#### **Articolul 7**

##### **Modificarea Acordului de Cooperare**

Prezentul Acord de Cooperare poate fi modificat sau completat în baza înțelegerii reciproce, în scris al Părților. Modificările și completările produc efecte de la data semnării.

#### **Articolul 8**

##### **Aplicarea, durată și denunțare**

- 1) Prezentul Acord de Cooperare este încheiat pe durată nedeterminată și produce efecte de la data semnării.
- 2) Oricare dintre Părțile semnatare poate denunța prezentul Acord de Cooperare printr-o notificare scrisă adresată celeilalte Părți. În acest caz, prezentul Acord de Cooperare își încetează valabilitatea începând cu cea de-a 30-a zi de la data notificării.

3) Încetarea prezentului Acord de Cooperare nu va afecta punerea în aplicare a programelor și proiectelor demarate în perioada de valabilitate a acestuia, cu excepția cazului în care s-a convenit altfel de către Părți.

Semnat la Salonic (data) ....., în două exemplare originale, în limbile română și greacă, toate textele fiind egal autentice.

Pentru județele

Pentru Regiunea Macedoniei Centrale  
din Republica Elenă

1. Dolj

.....

.....

2. Gorj

.....

3. Vâlcea

.....

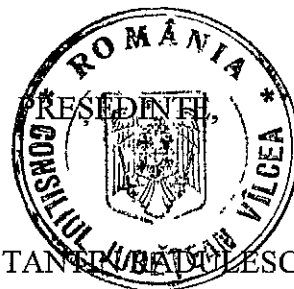

4. Olt

.....

5. Mehedinți

.....

din România



CONSTANTIN RUBĂȘCULESCU